Traduzione italiana di riferimento

HAAS+SOHN

Traduzione automatica non ufficiale. È necessaria una revisione tecnica e linguistica.

Questa traduzione non è un nuovo certificato del fabbricante.

La traduzione segue il testo del documento originale. Marchi, codici e valori tecnici sono conservati.

Impaginazione adattata per evitare testi troncati. Le illustrazioni e la disposizione originali si trovano nella sezione originale.

ID: pdf_621f06bea58a591ce83c

SHA-256: 621f06bea58a591ce83cfec957061130f54fd4b52e544aca7496122ded7bd431

Pagina originale 2

Testo originale	Italiano
Úvod	Introduzione
Srdečně děkujeme za zakoupení našeho výrobku!	Grazie mille per aver acquistato il nostro prodotto!
Popis topidla Vás podrobně seznámí s konstrukcí, technickou specifikací a obsluhou topidla. Doporučujeme seznámit se pozorně s těmito údaji. Vyvarujete se tak případných chyb při vlastní montáži a obsluze.	La descrizione del riscaldatore fornisce informazioni dettagliate sulla sua costruzione, le specifiche tecniche e il funzionamento. Si consiglia di leggere attentamente queste informazioni. Ciò vi aiuterà a evitare potenziali errori durante l'installazione e l'utilizzo.
Podrobné podmínky instalace a obsluhy naleznete ve Všeobecném návodu k obsluze (součást dodávky).	Le condizioni dettagliate di installazione e funzionamento sono reperibili nelle Istruzioni generali per l'uso (incluse nella fornitura).
Poznámky v textu	Note nel testo
Nejdůležitější jsou poznámky nadepsané VAROVÁNÍ. Poznámky nadepsané VAROVÁNÍ Vás upozorňují na vážné nebezpečí poškození topidla či poranění.	Le più importanti sono le note contrassegnate con AVVERTENZA. Le note contrassegnate con AVVERTENZA segnalano un grave rischio di danni al riscaldatore o di lesioni.
CZ	CZ
Poznámka nadepsaná Upozornění Vás upozorňuje na možná poškození Vašeho topidla.	Il biglietto con la dicitura "Attenzione" avverte del possibile rischio di danni al riscaldatore.
Poznámka nadepsaná Důležité Vás upozorňuje na informace důležité k provozu Vašeho topidla.	Una nota contrassegnata come "Importante" ti avvisa di informazioni importanti per il funzionamento del tuo riscaldatore.
Poznámka jako taková Vás upozorňuje zcela obecně na informace důležité k provozu Vašeho topidla.	Pertanto, la nota richiama la vostra attenzione su informazioni importanti per il corretto funzionamento del vostro riscaldatore in generale.

Pagina originale 3

Testo originale	Italiano
Obsah	Contenuto
CZ	CZ
Obsah	Contenuto
1. Technická specifikace 1	1. Specifiche tecniche 1
2. Technický popis 2	2. Descrizione tecnica 2
2.1. Varianta: kachlový top + sokl..... 2	2.1. Variante: piano piastrellato + zoccolo..... 2
2.2. Varianta: kachlová římsa + sokl..... 4	2.2. Variante: cornicione piastrellato + zoccolo..... 4
2.3. Rozměrové schéma topeniště 5	2.3. Schema dimensionale del forno 5
3. Rozměrové schéma..... 6	3. Diagramma dimensionale..... 6
3.1. Koleno odtahu spalin..... 6	3.1. Gomito di scarico dei gas di combustione..... 6
4. Záměna kouřového hrdla..... 7	4. Sostituzione dell'uscita del fumo..... 7
5. Návod na montáž kachlí..... 8	5. Istruzioni per il montaggio della stufa..... 8
5.1. Součásti dodávky..... 8	5.1. Componenti della consegna..... 8
5.2. Montáž spodního soklu..... 9	5.2. Montaggio dello zoccolo inferiore..... 9
5.2.1. Usazení spodního soklu 10	5.2.1. Installazione dello zoccolo inferiore 10
5.3. Demontáž držáků kachlí 11	5.3. Smontaggio delle staffe della stufa 11
5.4. Montáž bočních kachlí 12	5.4. Installazione della stufa laterale 12
5.4.1. Usazení bočních kachlí 13	5.4.1. Installazione delle stufe laterali 13
5.5. Montáž kachlového topu.....14	5.5. Installazione del piano piastrellato.....14
5.6. Montáž kachlové římsy 15	5.6. Installazione del cornicione piastrellato 15
5.6.1. Usazení kachlové římsy 17	5.6.1. Installazione del cornicione piastrellato 17

Pagina originale 5

Testo originale	Italiano
Technická specifikace	Specifiche tecniche
1. Technická specifikace	1. Specifiche tecniche
Vhodné palivo:	Carburante adatto:
Pro používání vhodného paliva nahlédněte do kapitoly 2.2 Palivo ve Všeobecném návodu k obsluze.	Per l'utilizzo del carburante idoneo, fare riferimento al capitolo 2.2 Carburante nelle Istruzioni generali per l'uso.
Správný provoz:	Funzionamento corretto:
Pro správné a bezpečné zacházení s krbovými kamny nahlédněte do kapitol: 2. Popis spalovacího procesu a 5. Návod k obsluze ve Všeobecném návodu k obsluze.	Per un utilizzo corretto e sicuro della stufa a camino, fare riferimento ai capitoli: 2. Descrizione del processo di combustione e 5. Istruzioni per l'uso nelle Istruzioni generali per l'uso.
Pokyny pro ovládání režimu spalování	Istruzioni per il controllo della modalità di combustione
Palivo	Carburante
Výkon topidla	Potenza del riscaldatore
Množství paliva	Quantità di carburante
Výkon topidla Množství paliva Primární vzduch	Potenza del riscaldatore Quantità di carburante Aria primaria
Primární vzduch	Aria primaria
Sekundární	Secondario
vzduch	aria
Terciální vzduch	Aria terziaria
Dřevěná polena	Tronchi di legno
otevřen 20%	aperto 20%
otevřen 30%	aperto 30%
otevřen 100%	aperto al 100%
2,2 kg/h	2,2 kg/h
100%	100%
Dřevěná polena	Tronchi di legno
uzavřen	Chiuso
otevřen 30%	aperto 30%
otevřen 100%	aperto al 100%
0,7 kg/h	0,7 kg/h
33%	33%
Ekobrikety	Bricchetti ecologici
2 kg/h	2 kg/h

Testo originale	Italiano
uzavřen	Chiuso
otevřen 30%	aperto 30%
otevřen 100%	aperto al 100%
100%	100%
Ekobrikety	Bricchetti ecologici
0,7 kg/h	0,7 kg/h
uzavřen	Chiuso
otevřen 30%	aperto 30%
otevřen 100%	aperto al 100%
33%	33%
Uhelné brikety	bricchette di carbone
1,3 kg/h	1,3 kg/h
otevřen 40%	aperto 40%
otevřen 10%	aperto 10%
otevřen 100%	aperto al 100%
100%	100%
Uhelné brikety	bricchette di carbone
0,4 kg/h	0,4 kg/h
otevřen 20%	aperto 20%
otevřen 10%	aperto 10%
otevřen 100%	aperto al 100%
33%	33%
Technická data	Dati tecnici
Dřevěná	Di legno
polena	registri
Ekobrikety	Bricchetti ecologici
Uhelné brikety	bricchette di carbone
Dosažený tepelný výkon (100%)	Potenza termica raggiunta (100%)
7,2 kW	7,2 kW
7 kW	7 kW
7 kW	7 kW
Jmenovitý tepelný výkon	potenza termica nominale

Testo originale	Italiano
7 kW	7 kW
7 kW	7 kW
7 kW	7 kW
Snížený tepelný výkon (33%)	Riduzione della potenza termica (33%)
2,3 kW	2,3 kW
2,4 kW	2,4 kW
2,3 kW	2,3 kW
Maximální dávka paliva pro přiložení	Dose massima di carburante per l'aggiunta
2,2 kg/hod	2,2 kg/ora
2 kg/hod	2 kg/ora
1,3 kg/hod	1,3 kg/ora
Prům. teplota spalin za hrdl. kouřovodu	Temperatura media dei gas di scarico dopo lo scarico
304 °C	304 °C
289 °C	289 °C
240 °C	240 °C
Hmotnostní průtok suchých spalin	Portata massica dei gas di scarico secchi
5 g/s	5 g/s
5,8 g/s	5,8 g/s
6,9 g/s	6,9 g/s
Energetická účinnost	efficienza energetica
81 %	81 %
80 %	80 %
80 %	80 %
Průměrná koncentrace CO2	Concentrazione media di CO2
10,6 %	10,6 %
10,6 %	10,6 %
6,8 %	6,8 %
CZ	CZ
Koncentrace CO ve spalinách při 13% O2	concentrazione di CO nei gas di scarico al 13% di O2
908 mg/Nm3	908 mg/Nm3
1108 mg/Nm3	1108 mg/Nm3
1059 mg/Nm3	1059 mg/Nm3

Testo originale	Italiano
Prach pri 13% O2	Polvere con il 13% di O2
24 mg/Nm3	24 mg/Nm3
23 mg/Nm3	23 mg/Nm3
33 mg/Nm3	33 mg/Nm3
Množství spalovacího vzduchu při jmenovitém výkonu	Quantità di aria comburente alla potenza nominale
—	—
—	—
—	—
Zkoušeno dle ČSN EN 13240:2002/A2:2005	Testato secondo la norma ČSN EN 13240:2002/A2:2005
Technické informace	Informazioni tecniche
Výška	Altezza
856 mm	856 mm
Šířka	Larghezza
740 mm	740 mm
Hloubka	Profondità
547 mm	547 mm
Hmotnost	Peso
126 kg	126 kg
Průměr kouřovodu	Diametro del condotto
150 mm	150 mm
Minimální tah komína v hrdle kouřovodu	Tiraggio minimo del camino al collo della canna fumaria
12 Pa	12 Pa
Vytápěcí schopnost (střední tepelné ztráty) při 7,2 kW	Capacità di riscaldamento (perdita di calore media) a 7,2 kW
cca 130 m3	circa 130 m3
Regulovatelný výkon	potenza regolabile
2,3 – 7,2 kW	2,3 – 7,2 kW
1	1

Pagina originale 6

Testo originale	Italiano
Technický popis	Descrizione tecnica
CZ	CZ
2. Technický popis	2. Descrizione tecnica
2.1. Varianta: kachlový top + sokl	2.1. Variante: piano piastrellato + basamento
Pozice	Posizione
Název	Nome
Číslo zboží	Numero articolo
Dvířka topeniště/černá	Sportello del focolare/nero
0434215105300	0434215105300
1	1
Hrdlo kouřovodu/černá	Tubo di scarico/nero
2	2
0434215005049	0434215005049
Popelník	Portacenere
3	3
0332315005030	0332315005030
Zábrana/černá	Cerchi/black
4	4
0434115005045	0434115005045
Žárobetonový rošt	Griglia in calcestruzzo refrattario
5	5
0332315005052	0332315005052
Regulátor primárního vzduchu/černá	Regolatore d'aria primario/nero
6	6
0434215005186	0434215005186
Regulátor sekundárního vzduchu/černá	Regolatore d'aria secondario/nero
7	7
0434215005025	0434215005025
Přívod primárního vzduchu	Fornitura d'aria primaria
—	—
8	8

Testo originale	Italiano
Přívod sekundárního vzduchu	Alimentazione d'aria secondaria
—	—
9	9
Výstup terciálního vzduchu	Uscita dell'aria terziaria
—	—
10	10
Externí přívod vzduchu (Ø100)	Alimentazione d'aria esterna (Ø100)
0088500050008	0088500050008
11	11
2	2

Pagina originale 7

Testo originale	Italiano
Technický popis	Descrizione tecnica
Pákový uzávěr dvířek topeniště	Serratura a leva per lo sportello del focolare
0429415005318	0429415005318
12	12
Žáruvzdorné sklo (333x375)	Vetro resistente al calore (333x375)
13	13
0434115005301	0434115005301
Clona pevná — horní	Schermo fisso — superiore
—	—
14	14
Clona pevná — střední	Diaframma fisso - medio
—	—
15	15
Clona volná — dolní (30x295x364)	Tenda libera - inferiore (30x295x364)
16	16
0431915105701	0431915105701
Kryt zadní	Coperchio posteriore
0434215005040	0434215005040
17	17
Kachlový top - levá/zelená	Piano piastrellato - sinistra/verde
18	18
0434215026107	0434215026107
Kachlový top - levá/hnědá	Piano piastrellato - sinistra/marrone
18	18
0434215006107	0434215006107
Kachlový top - levá/medovník	Piano piastrellato - sinistra/a nido d'ape
0434215016107	0434215016107
18	18
Kachlový top - levá/slonová kost	Piano piastrellato - sinistra/avorio
18	18
0434215036107	0434215036107

Testo originale	Italiano
Kachlový top - pravá/zelená	Piano piastrellato - destra/verde
19	19
0434215026106	0434215026106
Kachlový top - pravá/hnědá	Piano piastrellato - destra/marrone
19	19
0434215006106	0434215006106
Kachlový top - pravá/medovník	Piano piastrellato - destra/a nido d'ape
19	19
0434215016106	0434215016106
Kachlový top - pravá/slonová kost	Piano piastrellato - vero/avorio
0434215036106	0434215036106
19	19
Kachle boční - levá/zelená	Fornello laterale - sinistra/verde
20	20
0434215026104	0434215026104
Kachle boční - levá/hnědá	Fornello laterale - sinistra/marrone
20	20
0434215006104	0434215006104
Kachle boční - levá/medovník	Fornello laterale - sinistro/a nido d'ape
20	20
0434215016104	0434215016104
Kachle boční - levá/slonová kost	Fornello laterale - sinistra/avorio
20	20
0434215036104	0434215036104
Kachle boční - pravá/zelená	Fornello laterale - destra/verde
0434215026105	0434215026105
21	21
Kachle boční - pravá/hnědá	Fornello laterale - destro/marrone
0434215006105	0434215006105
21	21
Kachle boční - pravá/medovník	Fornello laterale - destro/a nido d'ape
0434215016105	0434215016105

Testo originale	Italiano
21	21
Kachle boční - pravá/slonová kost	Fornello laterale - destro/avorio
0434215036105	0434215036105
21	21
Sokl boční - levý/zelená	Zoccolo laterale - sinistro/verde
0434215026102	0434215026102
22	22
Sokl boční - levý/hnědá	Zoccolo laterale - sinistro/marrone
0434215006102	0434215006102
22	22
Sokl boční - levý/medovník	Zoccolo laterale - sinistro/a nido d'ape
0434215016102	0434215016102
22	22
Sokl boční - levý/slonová kost	Zoccolo laterale - sinistro/avorio
0434215036102	0434215036102
22	22
Sokl boční - pravý/zelená	Zoccolo laterale - destro/verde
23	23
0434215026101	0434215026101
Sokl boční - pravý/hnědá	Zoccolo laterale - destro/marrone
23	23
0434215006101	0434215006101
Sokl boční - pravý/medovník	Zoccolo laterale - destro/a nido d'ape
23	23
0434215016101	0434215016101
Sokl boční - pravý/slonová kost	Zoccolo laterale - destro/avorio
23	23
0434215036101	0434215036101
Sokl čelní/zelená	Fronte del basamento/verde
24	24
0434215026103	0434215026103
Sokl čelní/hnědá	Frontale del basamento/marrone

Testo originale	Italiano
24	24
0434215006103	0434215006103
CZ	CZ
Sokl čelní/medovník	Zoccolo frontale/a nido d'ape
24	24
0434215016103	0434215016103
Sokl čelní/slonová kost	Frontale del basamento/avorio
24	24
0434215036103	0434215036103
Záslepka Kachlového topu/zelená (není součástí dodávky)	Rivestimento per piastrelle/verde (non incluso)
25	25
0434215026111	0434215026111
Záslepka Kachlového topu/hnědá (není součástí dodávky)	Rivestimento per piastrelle/marrone (non incluso)
25	25
0434215006111	0434215006111
Záslepka Kachlového topu/medovník (není součástí dodávky)	Piano piastrellato/copertura a nido d'ape (non inclusa)
25	25
0434215016111	0434215016111
Záslepka Kachlového topu/slonová kost (není součástí dodávky)	Tappo superiore per piastrella/avorio (non incluso)
25	25
0434215036111	0434215036111
Deska stínění (vermiculite)	Pannello schermante (vermiculite)
26	26
0434215005011	0434215005011
Stínění	Schermatura
27	27
0434215005010	0434215005010
Těsnící šňůra dveří 12 mm (2150 mm)	Cordoncino di tenuta per porta da 12 mm (2150 mm)
—	—
0041012120005	0041012120005
Těsnící šňůra skla 14 mm (940 mm)	Cordoncino di tenuta per vetro da 14 mm (940 mm)

Testo originale	Italiano
—	—
0040014140005	0040014140005
Těsnící šňůra skla 8x2 mm (650 mm)	Cordoncino di tenuta per vetro 8x2 mm (650 mm)
—	—
0040208020006	0040208020006
Těsnící šňůra držáků skla 8x2 mm (600 mm)	Cordoncino di tenuta per portabicchieri 8x2 mm (600 mm)
—	—
0040208020006	0040208020006
3	3

Pagina originale 8

Testo originale	Italiano
Technický popis	Descrizione tecnica
CZ	CZ
2.2. Varianta: kachlová římsa + sokl	2.2. Variante: cornicione piastrellato + zoccolo
Pozice	Posizione
Název	Nome
Číslo zboží	Numero articolo
Vrchní tál/černá	Piastra superiore/nera
28	28
0434215006140	0434215006140
Kachlová římsa - levá/zelená	Cornice piastrellata - sinistra/verde
29	29
0434215126108	0434215126108
Kachlová římsa - levá/hnědá	Cornice piastrellata - sinistra/marrone
29	29
0434215106108	0434215106108
Kachlová římsa - levá/medovník	Cornice piastrellata - sinistra/a nido d'ape
29	29
0434215116108	0434215116108
Kachlová římsa - pravá/zelená	Cornice piastrellata - destra/verde
30	30
0434215126109	0434215126109
Kachlová římsa - pravá/hnědá	Cornice piastrellata - destra/marrone
30	30
0434215106109	0434215106109
Kachlová římsa - pravá/medovník	Cornice piastrellata - destra/a nido d'ape
30	30
0434215116109	0434215116109
Záslepka víka/černá	Coperchio/nero
33	33
0331415005060	0331415005060
4	4

Pagina originale 9

Testo originale	Italiano
Technický popis	Descrizione tecnica
2.3. Rozměrové schéma topeniště	2.3. Schema dimensionale del forno
Pozice	Posizione
Název	Nome
Číslo zboží	Numero articolo
Zábrana/černá	Cerchi/black
CZ	CZ
4	4
0434115005045	0434115005045
Žárobetonový rošt	Griglia in calcestruzzo refrattario
5	5
0332315005052	0332315005052
Clona volná — dolní (30x295x364)	Tenda libera - inferiore (30x295x364)
16	16
0431915105701	0431915105701
Cihla 30x230x330	Mattone 30x230x330
A	A
0332315005501	0332315005501
Cihla 27x305x30	Mattone 27x305x30
B	B
0332315005502	0332315005502
Cihla 30x340x166	Mattone 30x340x166
C	C
0434115005505	0434115005505
Cihla 30x190x340	Mattone 30x190x340
D	D
0434215005504	0434215005504
5	5

Pagina originale 10

Testo originale	Italiano
Rozměrové schéma	Diagramma dimensionale
CZ	CZ
6	6
3. Rozměrové schéma	3. Diagramma dimensionale
3.1. Koleno odtahu spalin	3.1. Gomito di scarico dei gas di combustione
Poznámka	Nota
Koleno odtahu spalin je dodáváno jako zvláštní příslušenství	Il gomito di scarico dei fumi viene fornito come accessorio separato.

Pagina originale 11

Testo originale	Italiano
Záměna kouřového hrdla	Sostituzione della gola del fumo
CZ	CZ
4. Záměna kouřového hrdla	4. Sostituzione della gola del fumo
Pozice	Posizione
Název	Nome
Číslo zboží	Numero articolo
Hrdlo kouřovodu/černá	Tubo di scarico/nero
2	2
0434215005049	0434215005049
Kryt zadní	Coperchio posteriore
0434215005040	0434215005040
17	17
Kachlový top - levá	Piano piastrellato - a sinistra
—	—
18	18
Kachlový top - pravá	Piano piastrellato - a destra
—	—
19	19
Záslepka Kachlového topu (není součástí dodávky)	Copertura per piastrelle (non inclusa)
—	—
25	25
Záslepka kouřovodu/černá	Tappo per tubo di scarico/nero
31	31
0429415005048	0429415005048
Těsnící šňůra kouřovodu	Cordone di tenuta per tubo di scarico
32	32
0429415005061	0429415005061
7	7

HAAS + SOHN

Manta

Technická dokumentace
Krbová kamna

CZ

04342150914000h

Úvod

Srdečně děkujeme za zakoupení našeho výrobku!

Popis topidla Vás podrobně seznámí s konstrukcí, technickou specifikací a obsluhou topidla. Doporučujeme seznámit se pozorně s těmito údaji. Vyvarujete se tak případných chyb při vlastní montáži a obsluze.

Podrobné podmínky instalace a obsluhy naleznete ve Všeobecném návodu k obsluze (součást dodávky).

Poznámky v textu



Nejdůležitější jsou poznámky nadepsané **VAROVÁNÍ**. Poznámky nadepsané **VAROVÁNÍ** Vás upozorňují na **vážné nebezpečí poškození topidla či poranění.**



Poznámka nadepsaná **Upozornění** Vás upozorňuje na možná poškození Vašeho topidla.



Poznámka nadepsaná **Důležité** Vás upozorňuje na informace důležité k provozu Vašeho topidla.



Poznámka jako taková Vás upozorňuje zcela obecně na informace důležité k provozu Vašeho topidla.

CZ

Obsah

1. Technická specifikace 1

2. Technický popis 2
2.1. Varianta: kachlový top + sokl 2
2.2. Varianta: kachlová římsa + sokl 4
2.3. Rozměrové schéma topeniště 5

3. Rozměrové schéma 6
3.1. Koleno odtahu spalin 6

4. Záměna kouřového hrdla 7

5. Návod na montáž kachlí 8
5.1. Součásti dodávky 8
5.2. Montáž spodního soklu 9
5.2.1. Usazení spodního soklu 10
5.3. Demontáž držáků kachlí 11
5.4. Montáž bočních kachlí 12
5.4.1. Usazení bočních kachlí 13
5.5. Montáž kachlového topu 14
5.6. Montáž kachlové římsy 15
5.6.1. Usazení kachlové římsy 17

1. Technická specifikace

Vhodné palivo:

Pro používání vhodného paliva nahlédněte do kapitoly **2.2 Palivo** ve Všeobecném návodu k obsluze.

Správný provoz:

Pro správné a bezpečné zacházení s krbovými kamny nahlédněte do kapitol: **2. Popis spalovacího procesu** a **5. Návod k obsluze** ve Všeobecném návodu k obsluze.

Pokyny pro ovládání režimu spalování

Palivo	Výkon topidla	Množství paliva	Primární vzduch	Sekundární vzduch	Terciální vzduch
Dřevěná polena	100%	2,2 kg/h	otevřen 20%	otevřen 30%	otevřen 100%
Dřevěná polena	33%	0,7 kg/h	uzavřen	otevřen 30%	otevřen 100%
Ekobrikety	100%	2 kg/h	uzavřen	otevřen 30%	otevřen 100%
Ekobrikety	33%	0,7 kg/h	uzavřen	otevřen 30%	otevřen 100%
Uhelné brikety	100%	1,3 kg/h	otevřen 40%	otevřen 10%	otevřen 100%
Uhelné brikety	33%	0,4 kg/h	otevřen 20%	otevřen 10%	otevřen 100%

Technická data

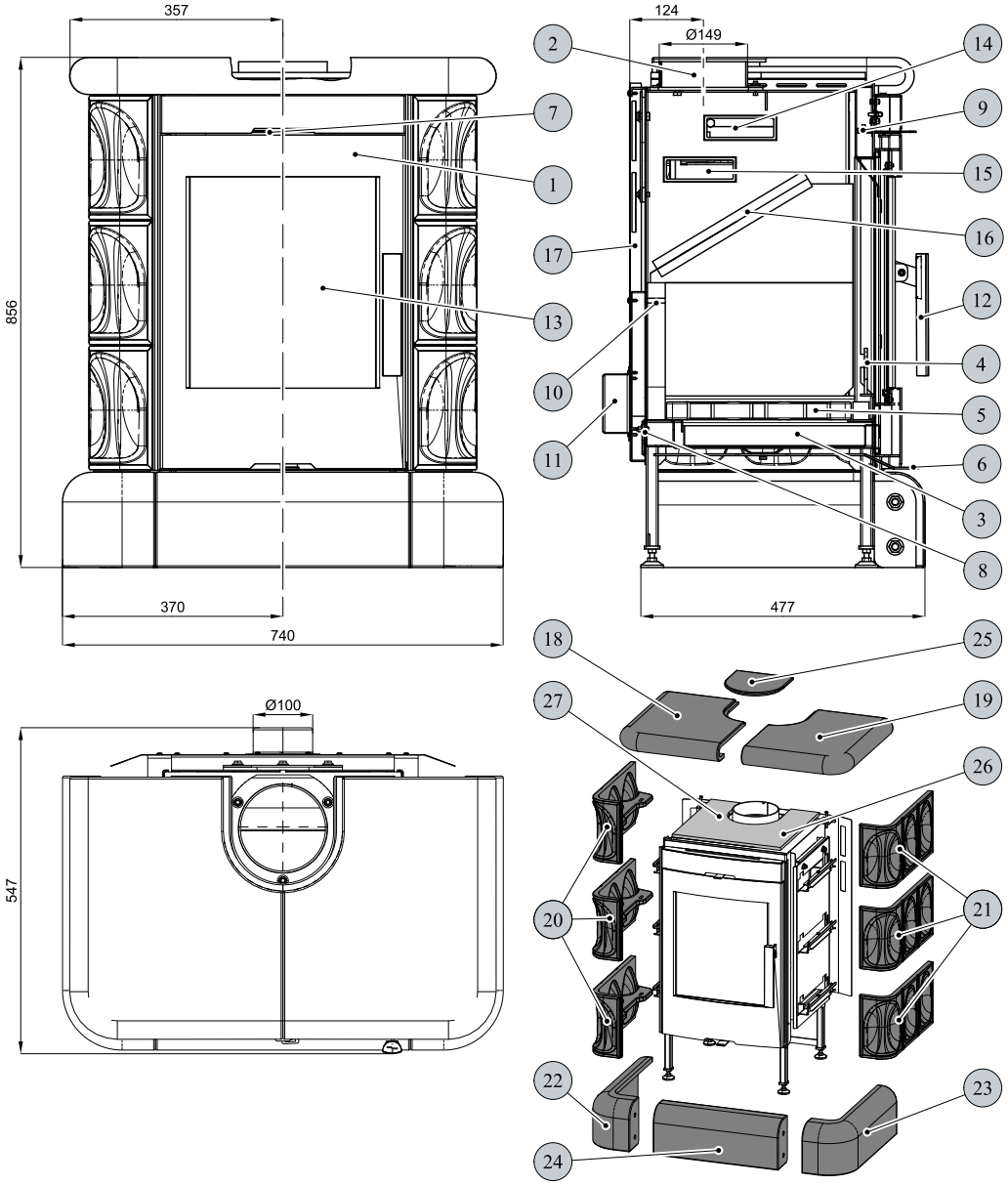
	Dřevěná polena	Ekobrikety	Uhelné brikety
Dosažený tepelný výkon (100%)	7 kW	7,2 kW	7 kW
Jmenovitý tepelný výkon	7 kW	7 kW	7 kW
Snížený tepelný výkon (33%)	2,3 kW	2,4 kW	2,3 kW
Maximální dávka paliva pro přiložení	2,2 kg/hod	2 kg/hod	1,3 kg/hod
Prům. teplota spalin za hrdl. kouřovodu	304 °C	289 °C	240 °C
Hmotnostní průtok suchých spalin	5 g/s	5,8 g/s	6,9 g/s
Energetická účinnost	81 %	80 %	80 %
Průměrná koncentrace CO_2	10,6 %	10,6 %	6,8 %
Koncentrace CO ve spalinách při 13% O_2	908 mg/Nm^3	1108 mg/Nm^3	1059 mg/Nm^3
Prach pri 13% O_2	24 mg/Nm^3	23 mg/Nm^3	33 mg/Nm^3
Množství spalovacího vzduchu při jmenovitém výkonu	—	—	—
Zkoušeno dle ČSN EN 13240:2002/A2:2005			

Technické informace

Výška	856 mm
Šířka	740 mm
Hloubka	547 mm
Hmotnost	126 kg
Průměr kouřovodu	150 mm
Minimální tah komína v hrdle kouřovodu	12 Pa
Vytápěcí schopnost (střední tepelné ztráty) při 7,2 kW	cca 130 m^3
Regulovatelný výkon	2,3 – 7,2 kW

2. Technický popis

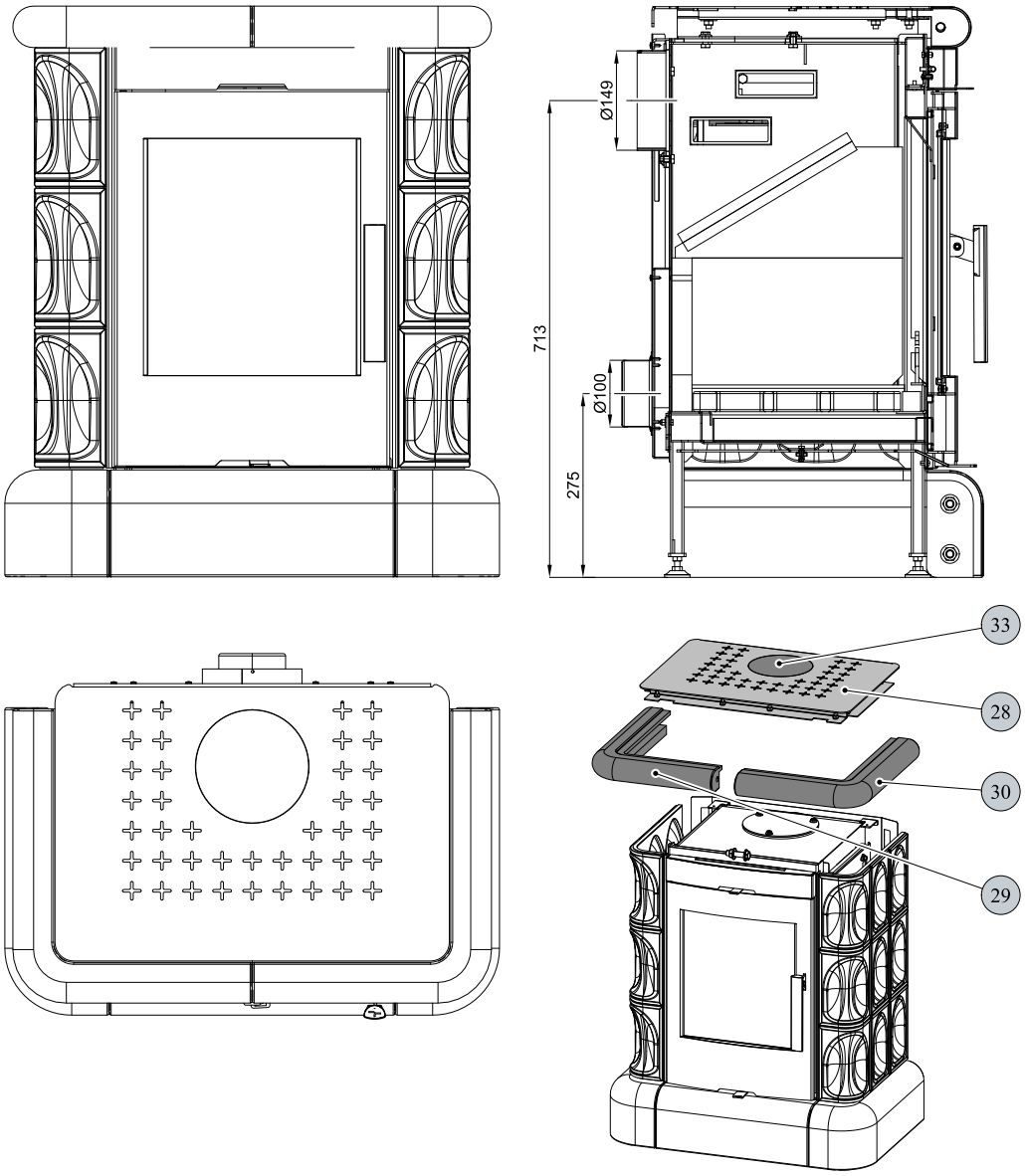
2.1. Varianta: kachlový top + sokl



Pozice	Název	Číslo zboží
1	Dvířka topeniště/černá	0434215105300
2	Hrdlo kouřovodu/černá	0434215005049
3	Popelník	0332315005030
4	Zábrana/černá	0434115005045
5	Žárobetonový rošt	0332315005052
6	Regulátor primárního vzduchu/černá	0434215005186
7	Regulátor sekundárního vzduchu/černá	0434215005025
8	Přívod primárního vzduchu	—
9	Přívod sekundárního vzduchu	—
10	Výstup terciálního vzduchu	—
11	Externí přívod vzduchu (Ø100)	0088500050008

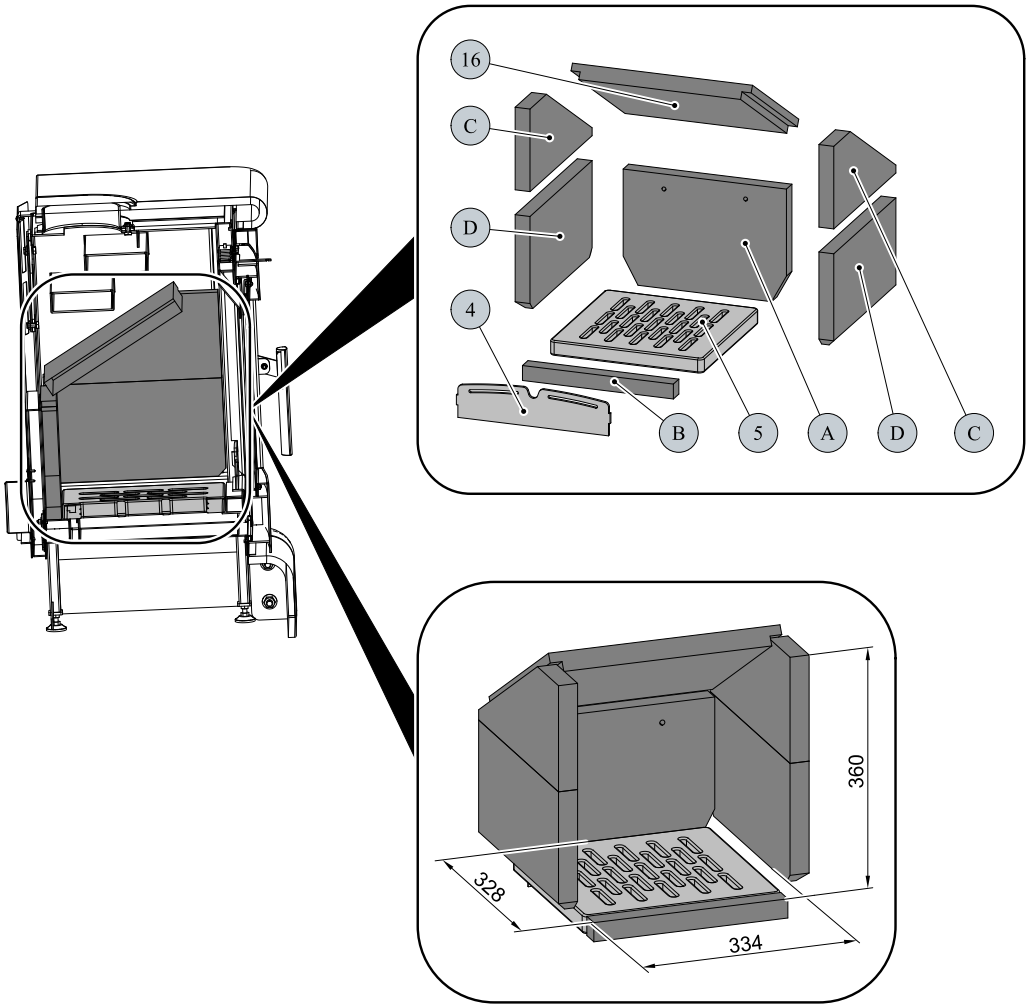
12	Pákový uzávěr dvířek topeniště	0429415005318
13	Žáruvzdorné sklo (333x375)	0434115005301
14	Clona pevná — horní	—
15	Clona pevná — střední	—
16	Clona volná — dolní (30x295x364)	0431915105701
17	Kryt zadní	0434215005040
18	Kachlový top - levá/zelená	0434215026107
18	Kachlový top - levá/hnědá	0434215006107
18	Kachlový top - levá/medovník	0434215016107
18	Kachlový top - levá/slonová kost	0434215036107
19	Kachlový top - pravá/zelená	0434215026106
19	Kachlový top - pravá/hnědá	0434215006106
19	Kachlový top - pravá/medovník	0434215016106
19	Kachlový top - pravá/slonová kost	0434215036106
20	Kachle boční - levá/zelená	0434215026104
20	Kachle boční - levá/hnědá	0434215006104
20	Kachle boční - levá/medovník	0434215016104
20	Kachle boční - levá/slonová kost	0434215036104
21	Kachle boční - pravá/zelená	0434215026105
21	Kachle boční - pravá/hnědá	0434215006105
21	Kachle boční - pravá/medovník	0434215016105
21	Kachle boční - pravá/slonová kost	0434215036105
22	Sokl boční - levý/zelená	0434215026102
22	Sokl boční - levý/hnědá	0434215006102
22	Sokl boční - levý/medovník	0434215016102
22	Sokl boční - levý/slonová kost	0434215036102
23	Sokl boční - pravý/zelená	0434215026101
23	Sokl boční - pravý/hnědá	0434215006101
23	Sokl boční - pravý/medovník	0434215016101
23	Sokl boční - pravý/slonová kost	0434215036101
24	Sokl čelní/zelená	0434215026103
24	Sokl čelní/hnědá	0434215006103
24	Sokl čelní/medovník	0434215016103
24	Sokl čelní/slonová kost	0434215036103
25	Záslepka Kachlového topu/zelená (není součástí dodávky)	0434215026111
25	Záslepka Kachlového topu/hnědá (není součástí dodávky)	0434215006111
25	Záslepka Kachlového topu/medovník (není součástí dodávky)	0434215016111
25	Záslepka Kachlového topu/slonová kost (není součástí dodávky)	0434215036111
26	Deska stínění (vermiculite)	0434215005011
27	Stínění	0434215005010
—	Těsnící šňůra dveří 12 mm (2150 mm)	0041012120005
—	Těsnící šňůra skla 14 mm (940 mm)	0040014140005
—	Těsnící šňůra skla 8x2 mm (650 mm)	0040208020006
—	Těsnící šňůra držáků skla 8x2 mm (600 mm)	0040208020006

2.2. Varianta: kachlová římsa + sokl



Pozice	Název	Číslo zboží
28	Vrchní tál/černá	0434215006140
29	Kachlová římsa - levá/zelená	0434215126108
29	Kachlová římsa - levá/hnědá	0434215106108
29	Kachlová římsa - levá/medovník	0434215116108
30	Kachlová římsa - pravá/zelená	0434215126109
30	Kachlová římsa - pravá/hnědá	0434215106109
30	Kachlová římsa - pravá/medovník	0434215116109
33	Záslepka víka/černá	0331415005060

2.3. Rozměrové schéma topeniště



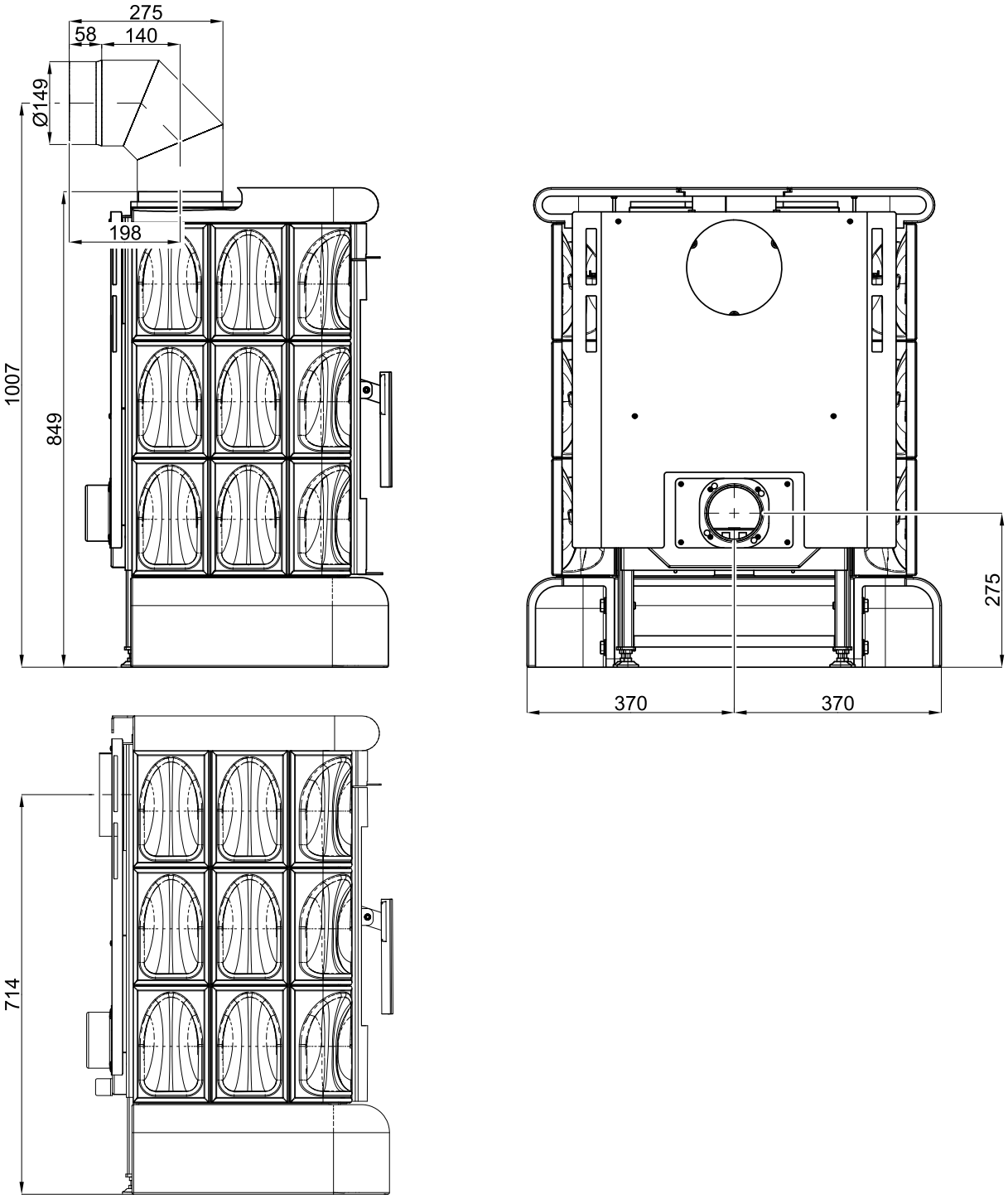
Pozice	Název	Číslo zboží
4	Zábrana/černá	0434115005045
5	Žárobetonový rošt	0332315005052
16	Clona volná — dolní (30x295x364)	0431915105701
A	Cihla 30x230x330	0332315005501
B	Cihla 27x305x30	0332315005502
C	Cihla 30x340x166	0434115005505
D	Cihla 30x190x340	0434215005504

3. Rozměrové schéma

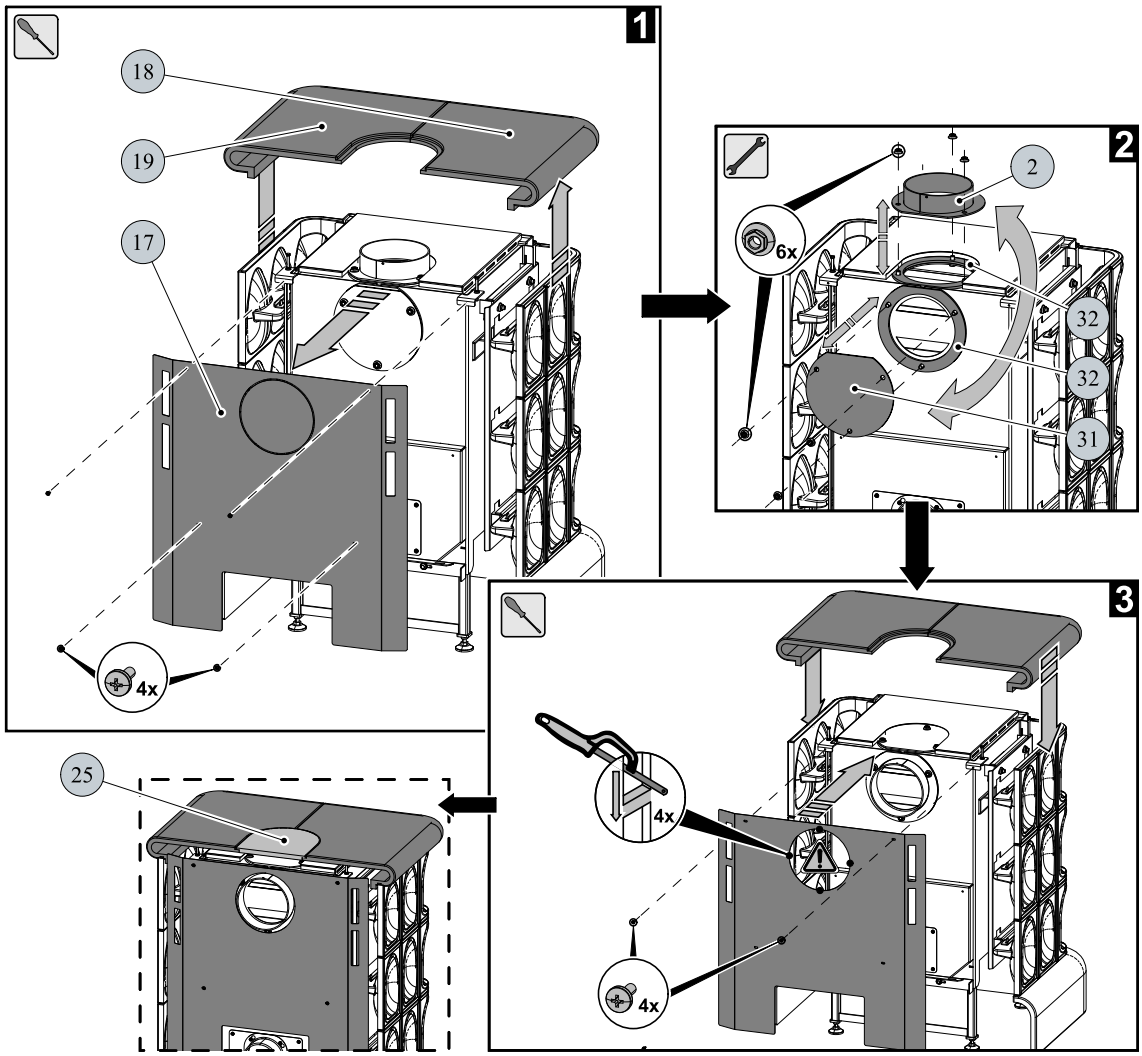
3.1. Koleno odtahu spalin

Poznámka

Koleno odtahu spalin je dodáváno jako zvláštní příslušenství



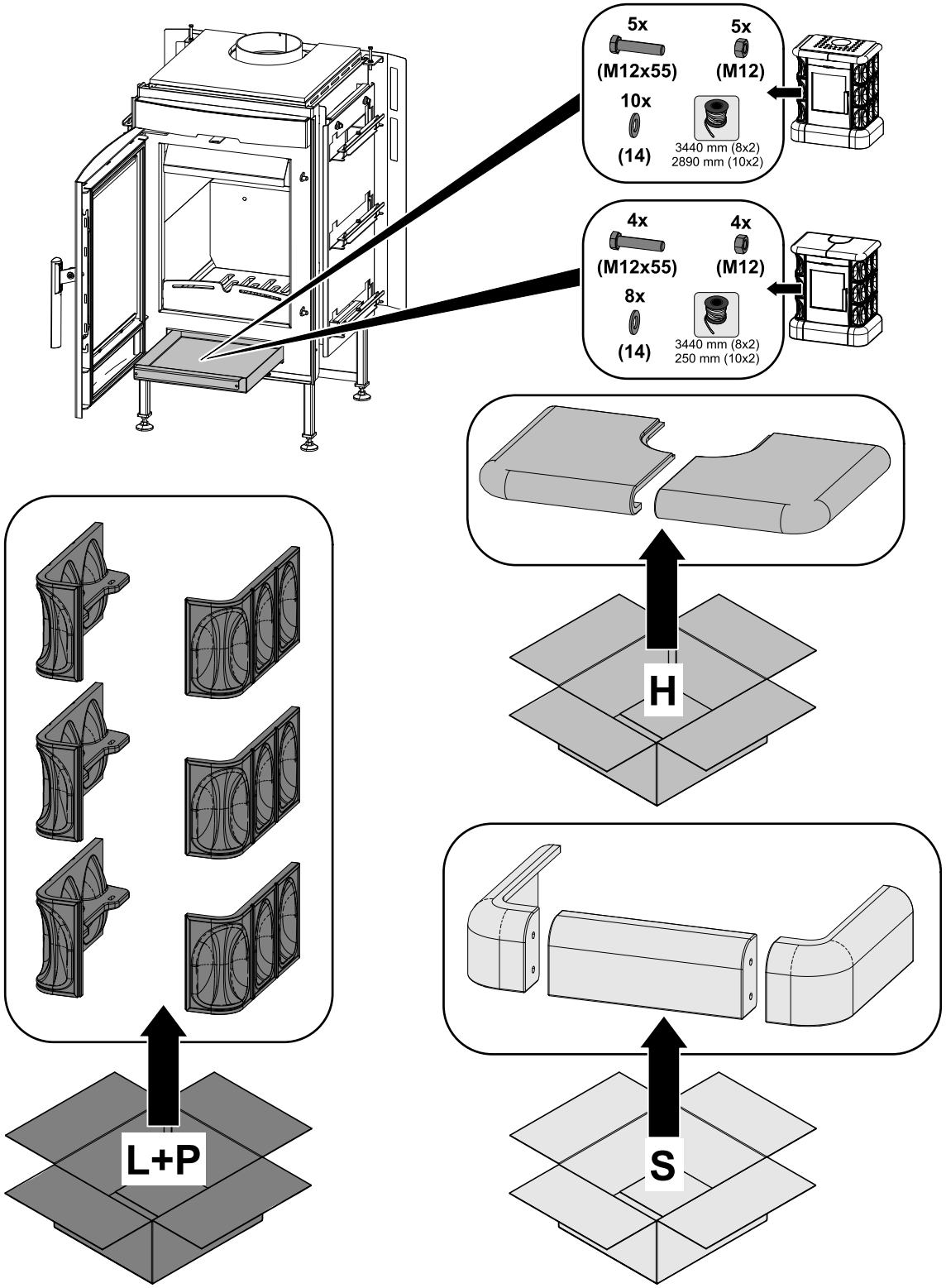
4. Záměna kouřového hrdla



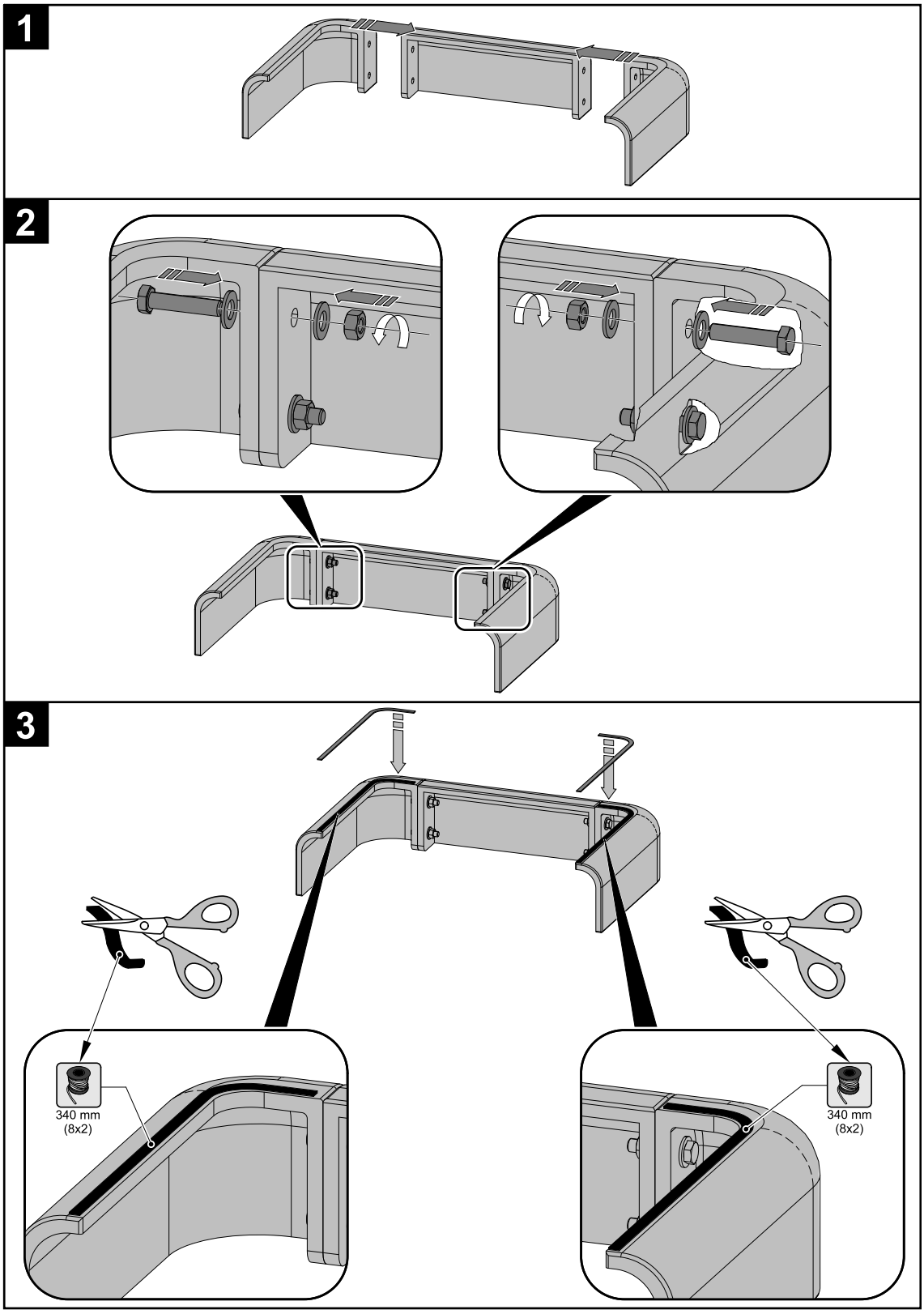
Pozice	Název	Číslo zboží
2	Hrdlo kouřovodu/černá	0434215005049
17	Kryt zadní	0434215005040
18	Kachlový top - levá	—
19	Kachlový top - pravá	—
25	Záslepka Kachlového topu (není součástí dodávky)	—
31	Záslepka kouřovodu/černá	0429415005048
32	Těsnící šňůra kouřovodu	0429415005061

5. Návod na montáž kachlí

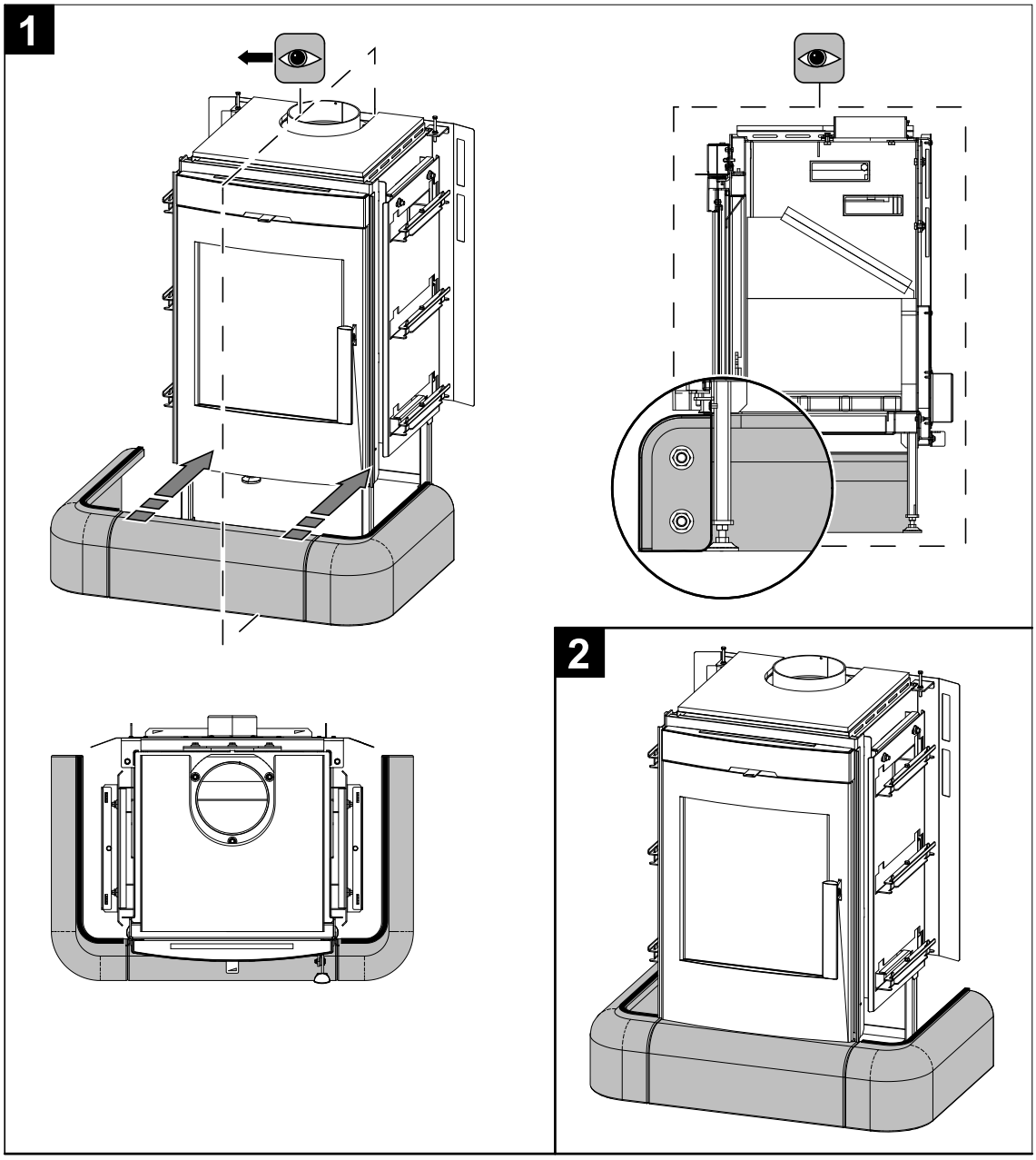
5.1. Součásti dodávky



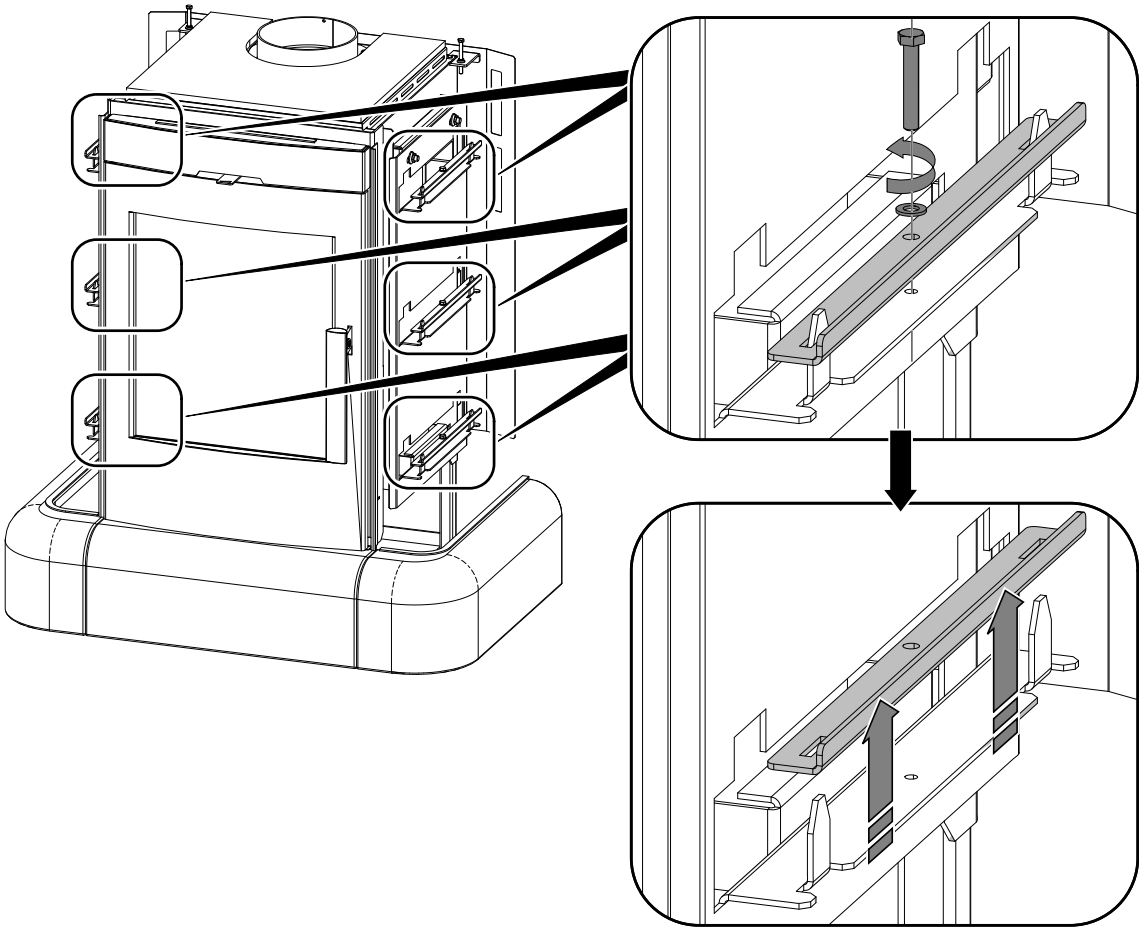
5.2. Montáž spodního soklu



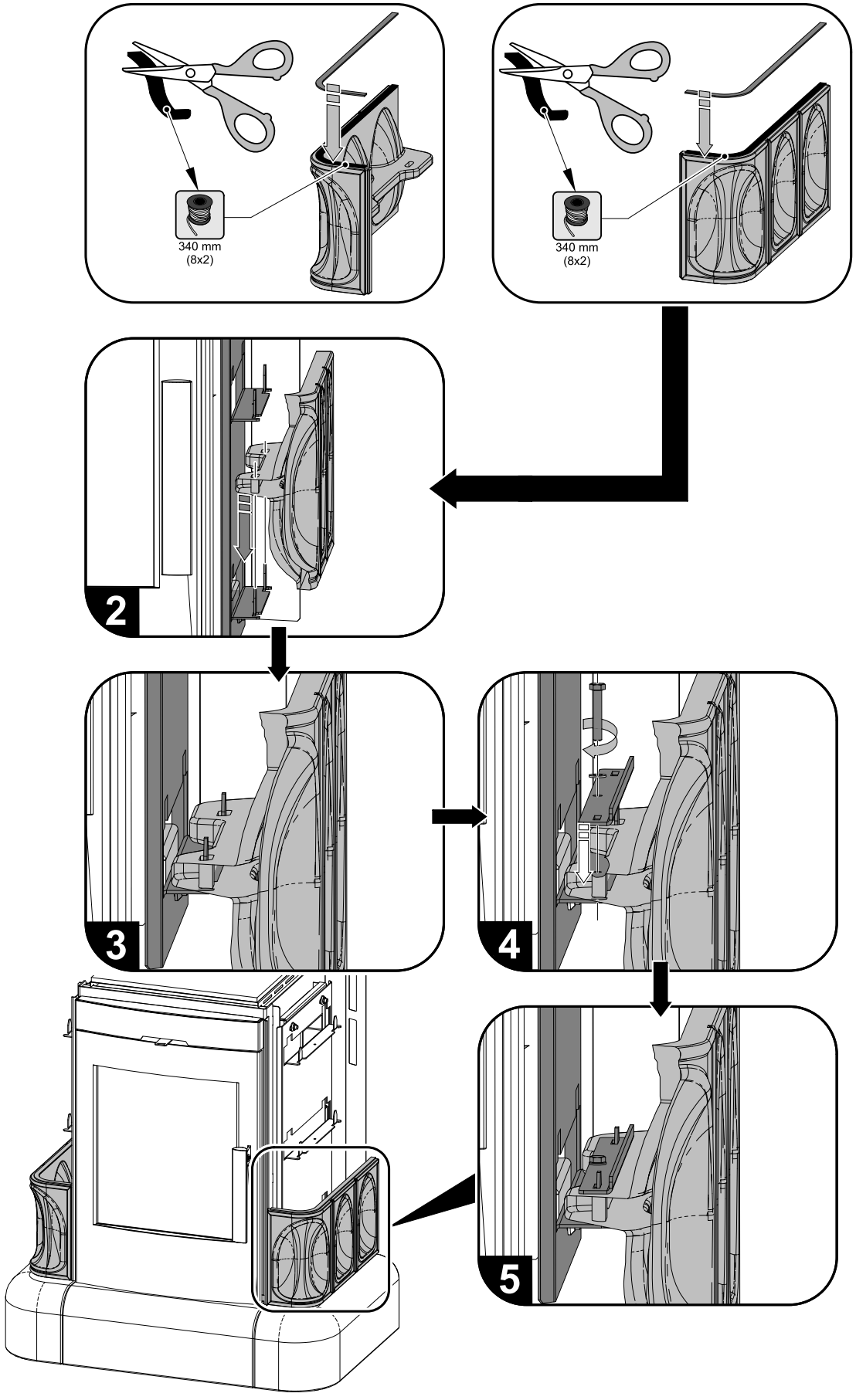
5.2.1. Usazení spodního soklu



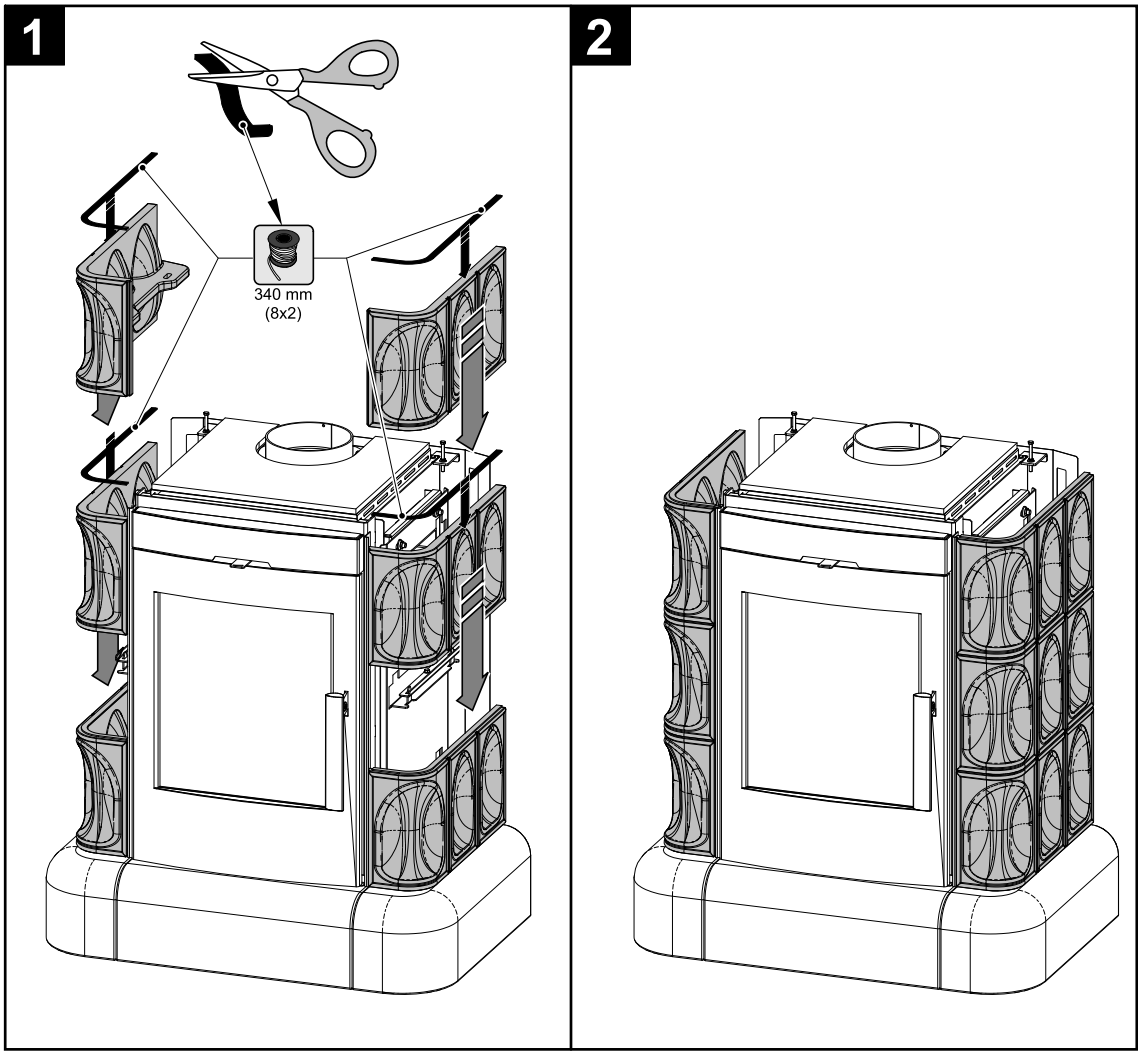
5.3. Demontáž držáků kachlí



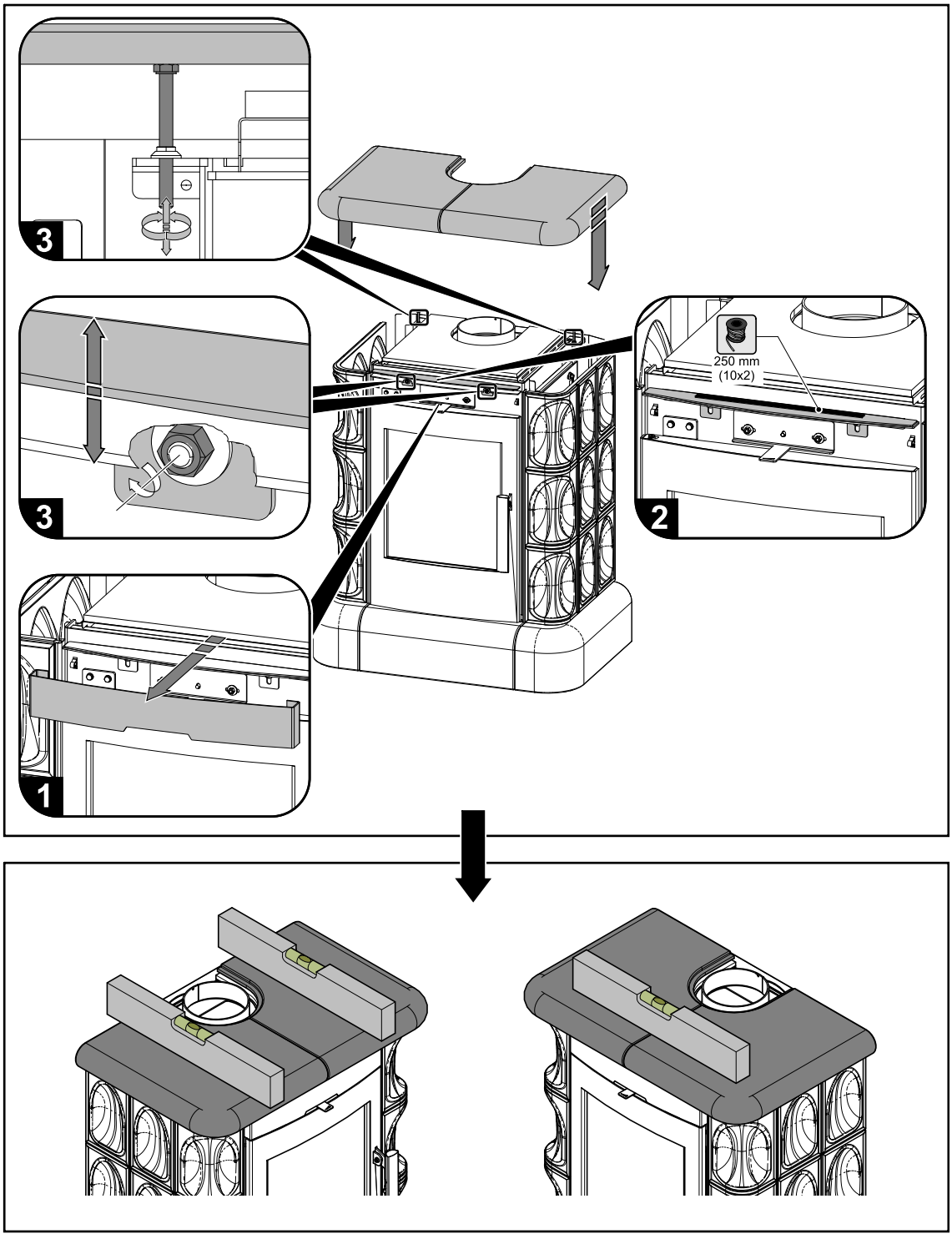
5.4. Montáž bočních kachlí



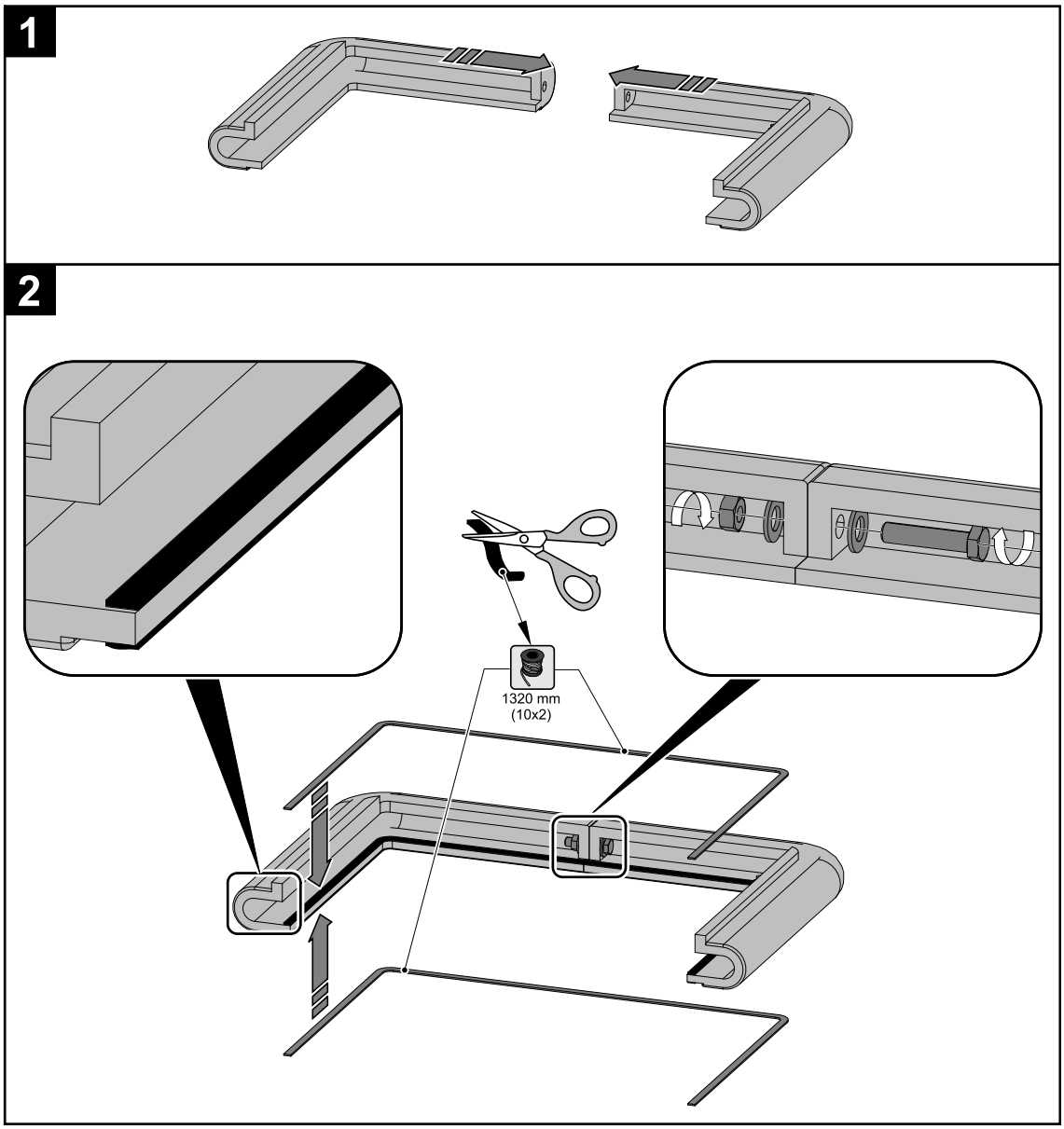
5.4.1. Usazení bočních kachlí



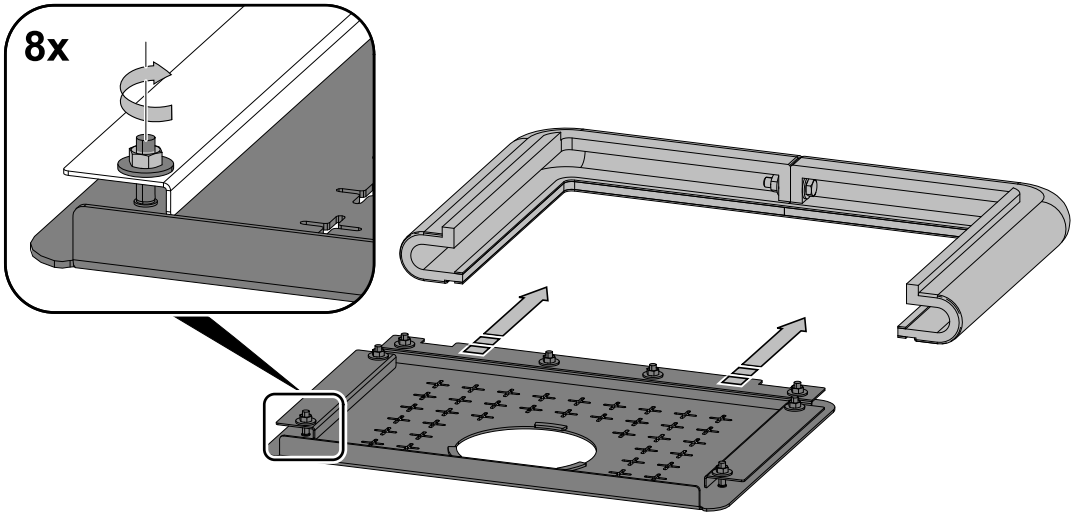
5.5. Montáž kachlového topu



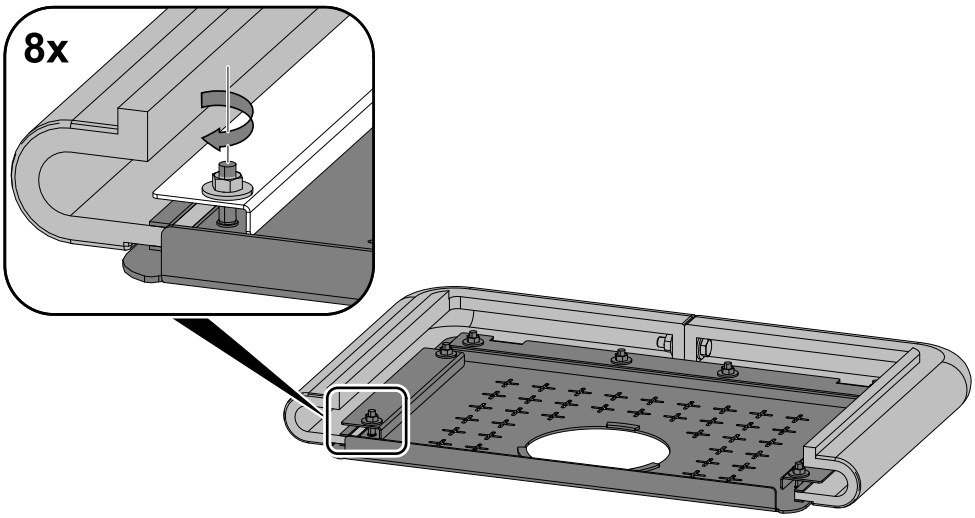
5.6. Montáž kachlové římsy



3



4



5.6.1. Usazení kachlové římsy

